



75
Azadi Ka
Amrit Mahotsav

भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण,
AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

भाविप्रा/पोर्ट/समप्र(अभि-सि)/ग्लाइड पथ/ 2022-23/ 22/05

दिनांक : 06/04/2022

सेवामे,
मेसेर्स.आईलैंड एजेंसी]
182,एम.जि.रोड, जंगलीघाट, पोर्ट ब्लेयर
पोर्ट ब्लेयर, अंदमान - 744103

To,
M/s Island Agency,
182. M.G. Road. Junglighat,
Port Blair - 744103
Mail Id: island2@gmail.com

Subject: Provision of Glide Path for Runway 04 at VSI Airport, Port Blair.
SH: Installation of Glide path Frangible Hut, Grading of the Surrounding areas
and other Allied works.

संदर्भ - Your tender 2022_AAI_106352_1 opened on dated 23.03.2022

1. ऊपर उल्लिखितकार्य हेतु आपका टेंडर अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरणओर से स्वीकृत किया गया है, आपके द्वारा बताए गये मद मूल्यो पर आपके द्वारा राशि कुल रु. 2,01,57,420 ~~रुपये~~ (रुपए: दो करोड़ एक लाख सत्तावन हजार चार सौ बीस केवल) है। जिसकी अनुमानित लागत से रु.221.74 लाख से 9.09 % कम है।

Your tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of the Chairman, Airports Authority of India at the item rates quoted you totaling to Rs. 2,01,57,420.00 (Rupees: Two crore one lakh fifty-seven thousand four hundred and twenty only) which is 9.09 % below the estimated cost put to tender of Rs. 2,21,74,000.00

2. उप महाप्रबंधक(अभि-सिविल),वीर सावरकर अंतरराष्ट्रीय हवाई अड्डा, पोर्ट ब्लेयरइस कार्य के प्रभारी अभियंताहोंगे।आपसे निवेदन है कि आपअथवा अपनी और से एक विश्वसनीय प्रतिनिधि नियुक्त करे जो करारनामे पर हस्ताक्षरकरने के लिए।कार्य शुरू होने की निर्धारित तिथि से 15 दिनों के भीतर अनुबंध समझौते पर हस्ताक्षर करने का अधिकार, उप महाप्रबंधक(अभि-सिविल)), भाविप्रा, आर.एच.क्यू.पूर्वी क्षेत्र,कोलकाता के कार्यालय में उपस्थित हो तथा करारनामे को पूरा करे। ठेके का करारनामा 100/-रु (एक सौ रुपये मात्र) के नोनज्युडिशियल स्टैम्प पेपर पर निष्पादित किया जाएगा तथा पेपर का खर्च आपके द्वारा ही वहन कियाजाएगा।

Deputy General Manager (Engg - Civil), AAI, VSI Airport, Port Blair shall be the Engineer-in-Charge of the work. You are requested to attend / depute your accredited representative, empowered to sign the contract agreement within 15 days from the stipulated date of start of the work, shall sign the contract agreements in the office of the Deputy General Manager (Engg - Civil), AAI, VSI Airport, Port Blair. The contract agreement shall be executed on a Non-Judicial Stamp Paper of value Rs. 100/- (Rupees one hundred only) and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

Conti...2...



::2::

3. आपके टेंडर के साथ प्राप्त धरोहर राशि रु 4.44 Lakhs (रुपए: चार लाख चौवालीस हजार) ठेकेकेदस्तावेजे के खंड - 1ए, पृष्ठजिसिसि 16 पर दी गई शर्त के अनुसार जमानत राशि में परिवर्तित कर दि गई है।

The earnest money amount of Rs. 4.44 Lakhs (Rupees: Four lakhs forty four thousand only) received along with your tender will treated and converted as part of security deposit as per condition of clause no. 1A, on page GCC 16 of contract document.

4. कृपयाइस पत्र के जारी होने की तिथि से 10 दिनों के भीतर एक मुश्त राशि रु 1571742.00 (रुपय पन्द्रह लाख इकहत्तर हजार सात सौ बयालीस मात्र) जमानत राशि के तौर पर जमा करा दे अन्यथा ठेके के करारनामें में दी गई शर्त के अनुसार यह राशि आपके रनिंग बिल से काट ली जाएगी।

Please deposit Rs. 15,71,742/- (Rupees Fifteen lakhs seventy one thousand seven hundred forty two Only) towards security deposit within 10 days from the date of issue of this letter, failing which, the same will be deducted from your running bills as per the condition of clause -1A on page GCC 16 of the contract document.

5. आपसे निवेदन है कि आप केंद्रीय और राज्य सरकारों के 1970 के अधिनियम अनुबन्ध श्रम नियम तथा 1971के केंद्रीय नियम (नियम तथा उन्मुलन) एवं केंद्र तथा राज्य सरकार के न्यूनतम वेतन अधिनियम और नियमोंके प्रावधानों का अनुपालन करें।

You are requested to comply with the provisions of contract labour (Regulation and Abolition) Act of 1970 and contract labour (Regulation and Abolition) Central Rules 1971 & Minimum Wages Act and Rules there of Central & State Governments.

6. आपको निर्देश दिया जाता है कि तुरंत सहायक महाप्रबंधक (अभि-सिविल), वीर सावरकर अंतरराष्ट्रीय हवाई अड्डा, पोर्ट ब्लेयर से मिले वह आपको साईट सौंपने की व्यवस्था करेंगे। कृपया नोट कर ले कि काम करने का निर्धारित समय 04 (चार) महीने है जो कि इस पत्र के जारी होने के 10 दिनों या साईटहैंडओवर की वास्तविक दिनांक जो भी पहले हो उस दिनांक से गिना जाएगा।

You are directed to contact Asst. General Manager (Engg - Civil), AAI, VSI Airport, Port Blair immediately who will arrange to hand over the site to you. Please note that the time allowed for carrying out the work shall be 04 (Four) Months and same shall be reckoned from the 10th day of issue of this letter or actual date of site taken over whichever is earlier.

Conti...3....



::3::

7. इस ठेके के संबंध में आगे का कोई भी पत्राचार उप महाप्रबंधक(अभि-सिविल), वीर सावरकर अंतरराष्ट्रीय हवाई अड्डा, पोर्ट ब्लेयर पते पर किया जाए।

Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to Deputy General Manager (Engg - Civil), AAI, VSI Airport, Port Blair.

8. उपरोक्त सम्बन्धी संदर्भित सभी पत्र इस ठेके का भाग होंगे।

All the letters referred above shall form part of contract.

9. कृपया पावती भेजे और इस पत्र के साथ संलग्न दूसरी प्रति को हस्ताक्षरित कर स्वीकृत की निशानी के रूप में भेजे।

Please acknowledge the receipts and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

धन्यवाद


06/05/2022

उप महाप्रबंधक(अभि-सिविल),
एएआई, वीएसआई एयरपोर्ट, पोर्ट ब्लेयर
कृते तथा और से, अध्यक्ष, भा.वि.प्रा

संलग्न : Schedule of Quantities.

प्रतिलिपि

1. महाप्रबंधक (अभि-सिविल), एएआई, वीएसआई एयरपोर्ट, पोर्ट ब्लेयर।
2. निदेशक विमानपत्तन, एएआई, वीएसआई एयरपोर्ट, पोर्ट ब्लेयर।
3. उपमहाप्रबंधक(अभि-सिविल), एएआई, वीएसआई एयरपोर्ट, पोर्ट ब्लेयर।
4. सहामहाप्रबंधक (वित्त), एएआई, वीएसआई एयरपोर्ट, पोर्ट ब्लेयर।
5. सहामहाप्रबंधक(अभि-सिविल), एएआई, वीएसआई एयरपोर्ट, पोर्ट ब्लेयर।
6. सहामहाप्रबंधक(अभि-विद्युतीय), एएआई, वीएसआई एयरपोर्ट, पोर्ट ब्लेयर।
7. सहायक श्रम आयुक्त कार्यालय, डॉलीगंज, पोर्ट ब्लेयर, अंदमान एवं निकोबार द्वीप।
8. क्षेत्रीय भविष्यनिधि के आयुक्त, पोर्ट ब्लेयर, अंदमान एवं निकोबार द्वीप।
9. करारनामा।
10. कार्यालय के प्रति।